Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Courroux Wolfies	B
CLUB 2 Bienne	B

Lieu / Ort Location / Luogo	Courroux	Date / Datum Date / Data	18.10.2025
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine	18:55
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POB24		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	150

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207306	RUCHTI Sylvain	
Official scorer Marqueur	222498	JOBIN Loïc	
Referee 1 Arbitre 1	209292	GURBA Patrice	
Referee 2 Arbitre 2	209057	ABLER Andreas	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
6	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Courroux Wolfies**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

☐

1 Courroux Wolfies

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
97	C	GEISER Anthony				215055
89	A	WUST Mathieu				97341
22	G	GÜNTER Mathieu	X	X	X	209410
33	G	FERRARI Laetitia				207421
82		JOLIDON Gaël				96285
28		BEUCHAT Christophe				96284
12		GÜNTER Fabien				209411
77		KOTTELAT Noé				214132
8		TARCHINI Lelio				216811
36		DURAND Jolan				206293
11		MEDINA Roméo				216060
79		SCHNEIDER Malo				216037

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: CLEMENCE Arnaud — Signature — 98327

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
14:34	12	36	1
16:00	79	28	2
21:16	11	12	3
22:14	8	28	4
33:40	77		5
37:10	12	36	6

TOTAL 6

TIME OUT X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
19:56	82	2	00:00	21:28	G1
24:01	77	2	00:00	26:01	E
59:42	12	2	00:00	59:49	I
60:00	22	5	00:00	60:00	C1

TOTAL 11 min

2 Bienne

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
11	C	VINALS Joé				204285
7	A	CATTIN Manoel				204213
88	G	HAMEL Quentin	X	X	X	209246
31	G	LOTH Benjamin				205196
76		ORIENTAL Kellian				212200
18		HIRT Yaël				208342
24		CHAVANNE François				207275
19		PAICHOT Kenzo				208346
26		ESTOPPEY Cyril				99219
44		SCHNEEBERGER Christoph				2180
91		HIRT Dominic				206013
63		KOLLROS Léonard				204284
25		AMARU Danilo				205273
20		GURTNER Nicolas				202477
97		GOZEL Gaëtan				204453
27		VIONNET Julien				213386
66		DONZÉ Jean-Pascal				209449
21		MARTI Noah				215532

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: PONTI Gaël — Signature — 99000

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
05:33	26		1
21:28	44	27	2
24:44	18	11	3
50:23	18	63	4
59:49	7	18	5

TOTAL 5

TIME OUT X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
12:54	25	2	00:00	14:34	I
15:30	20	2	00:00	16:00	A
24:01	76	2	00:00	26:01	C1
27:56	19	2	00:00	29:56	B1
33:03	76	2	00:00	33:40	J1
33:03	76	2	00:00	35:40	V2
60:00	25	5	00:00	60:00	C1

TOTAL 17 min